H1 22 JESHUA, ANI OHEV

(Shomron, Elisheva) Jeesus, minä rakastan

(päivitelty 30.10.2021)

H1 22 Jeshua, ani ohev (Shomron, Elisheva) Jeesus, minä rakastan
https://gen.fi/h1-22.html

SISÄLLYSLUETTELO

1. Jeshua, ani ohev
2. Jae Tanachista (Ps. 18:2)
3. Sanasto
4. Lukukappale Pyhästä Raamatusta
5. Harjoituksia
   5.1 Jeesus rakastaa minua
   5.2 Jeesus rakastaa meitä kaikkia
   5.3 Minä rakastan Jeesusta
   5.4 Me kaikki rakastamme Jeesusta

1. JESHUA, ANI OHEV

Shomron, Elisheva 1987

יֵשׁוּעַ, אֲנִי אוֹהֵב אוֹתְךָ.
יֵשׁוּעַ, אֲנִי אוֹהֶבֶת אוֹתְךָ.

ישוע, אני אוהב אותך.
ישוע, אני אוהבת אותך.

Jeshua, ani ohev otcha.
Jeshua, ani ohevet otcha.

Jeesus, minä rakastan sinua.

2. JAE TANACHISTA (Ps. 18:2)

2 וַיֹּאמַר אֶרְחָמְךָ יְהוָה חִזְקִי׃

3. SANASTO

יֵשׁוּעַ henk. mask. Jeshua [Jeesus], "Jahve/Herra on pelastus"

< יְהוֹשֻׁעַ Joosua < הוֹשֵׁעַ Hoosea, "Oi pelasta!"

אֲנִי pers.pron. (871x) minä

אָנוֹכִי [אָנֹכִי] pers.pron. (korostava) (359x) minä

√אנה suunnata kohti

אוֹנִיָּה אֳנִיָּה fem. laiva, "määräsatamaan suuntaava"

√אהב rakastaa

אוֹהֵב partis./prees. rakastava

אוֹהֵב אוֹהֶבֶת אוֹהֲבִים אוֹהֲבוֹת

אַהֲבָה fem. rakkaus

אַהֲבַת־צִיּוֹן Siionin rakkaus
subj. Siion, joka rakastaa
obj. Siion, jota rakastetaan

אֶת [BH rinn. אֵת] prep.

1. (91 %) tekemisen kohteen eli objektin merkki, NH אֶת

-אוֹת st. suff. √אות

2. (9 %) kanssa, NH אֵת = עִם

-אִתּ st. suff. √אתת

4. LUKUKAPPALE PYHÄSTÄ RAAMATUSTA

1. Joh. 4:7–11 (022A)

7 Rakkaani, rakastakaamme toinen toistamme, sillä rakkaus on Jumalasta;
ja jokainen, joka rakastaa, on Jumalasta syntynyt ja tuntee Jumalan.

8 Joka ei rakasta, se ei tunne Jumalaa, sillä Jumala on Rakkaus.

9 Siinä ilmestyi meille Jumalan rakkaus, että Jumala lähetti ainosyntyisen
Poikansa maailmaan, että me eläisimme hänen kauttansa.

10 Siinä on rakkaus – ei siinä, että me rakastimme Jumalaa, vaan siinä,
että hän rakasti meitä ja lähetti Poikansa meidän syntiemme sovitukseksi.

11 Rakkaani, jos Jumala on näin meitä rakastanut,
niin mekin olemme velvolliset rakastamaan toinen toistamme.

5. HARJOITUKSIA

5.1 JEESUS RAKASTAA MINUA

H4E Persoonapronominit
https://gen.fi/h4e-persoonapronominit.html

יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אוֹתִי.
יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אוֹתְךָ.
יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אוֹתָךְ.
יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אוֹתוֹ.
יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אוֹתָהּ.

יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אוֹתָנוּ.
יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אֶתְכֶם.
יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אֶתְכֶן.

יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אוֹתָם.
יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אוֹתָן.

5.2 JEESUS RAKASTAA MEITÄ KAIKKIA

– määräisen objektin eteen on laitettava NH:ssa objektin merkki אֶת

H4i Määräiset sanat
https://gen.fi/h4i-maaraiset-sanat.html

Sana on määräinen eli tietty/määrätty, jos

– 1. siinä on artikkeli

– 2. se on erisnimi

– 3. siinä on omistusliite eli possessiivisuffiksi

– 4. sillä on rakennegenetiivissä (st. constr., nismach) määräinen omistaja

יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אֶת כֻּלָּנוּ.
יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אֶת כֻּלְּכֶם.
יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אֶת כֻּלְּכֶן.
יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אֶת כֻּלָּם.
יֵשׁוּעַ אוֹהֵב אֶת כֻּלָּן.

5.3 MINÄ RAKASTAN JEESUSTA

אֲנִי אוֹהֵב אֶת יֵשׁוּעַ.
אֲנִי אוֹהֶבֶת אֶת יֵשׁוּעַ.

אַתָּה אוֹהֵב אֶת יֵשׁוּעַ.
אַתְּ אוֹהֶבֶת אֶת יֵשׁוּעַ.
הוּא אוֹהֵב אֶת יֵשׁוּעַ.
הִיא אוֹהֶבֶת אֶת יֵשׁוּעַ.

אֲנַחְנוּ אוֹהֲבִים אֶת יֵשׁוּעַ.
אֲנַחְנוּ אוֹהֲבוֹת אֶת יֵשׁוּעַ.
אַתֶּם אוֹהֲבִים אֶת יֵשׁוּעַ.
אַתֶּן אוֹהֲבוֹת אֶת יֵשׁוּעַ.
הֵם אוֹהֲבִים אֶת יֵשׁוּעַ.
הֵן אוֹהֲבוֹת אֶת יֵשׁוּעַ.

5.4 ME KAIKKI RAKASTAMME JEESUSTA

כֻּלָּנוּ אוֹהֲבִים אֶת יֵשׁוּעַ.
כֻּלָּנוּ אוֹהֲבוֹת אֶת יֵשׁוּעַ.
כֻּלְּכֶם אוֹהֲבִים אֶת יֵשׁוּעַ.
כֻּלְּכֶן אוֹהֲבוֹת אֶת יֵשׁוּעַ.
כֻּלָּם אוֹהֲבִים אֶת יֵשׁוּעַ.
כֻּלָּן אוֹהֲבוֹת אֶת יֵשׁוּעַ.